

Zeitschrift: Burgdorfer Jahrbuch
Herausgeber: Verein Burgdorfer Jahrbuch
Band: 59 (1992)

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



**Das
Burgdorfer
Jahrbuch**



**gehört in
jedes Haus**

Noch sind alle Bände seit 1934, ausgenommen die von 1935, 1956, 1957, 1958, 1962, 1965, 1966, 1973, 1985, 1986 und 1989 durch jede Buchhandlung lieferbar.

Kommissionsverlag: Langlois & Cie. AG, Burgdorf

Preis pro Band Fr. 22.-.

Inserenten und Inserate

Abplanalp + Ramsauer, Verwaltungs-Organisation	321
Aebersold W. AG, Kunststeinfabrik.	281
Aebi & Co. AG, Maschinenfabrik	280
Aeschimann Urs AG, Bébéhaus zur Goldenen Wiege	278
Aeschlimann H. AG, Spenglerei, Installationen	305
Amtersparniskasse Burgdorf	293
Bärtschi + Co. AG, Bahnhof-Garage	304
Basler Versicherungen, Rudolf Meyer.	325
Baumann Walter + Sohn, Carrosseriewerk	302
Baumgartner AG, Burgdorf, Fotosatz und Offsetdruck	295
Berner Kantonalbank, Burgdorf	279
Berner Leben, Bernhard Clénin	312
Berner Versicherung, Willy Schlegel	321
Bernhard Rolf, Orthopädisches Atelier	294
Berufliche Weiterbildungskurse	324
Bienz Rudolf, Bauspenglerei und san. Installationen	279
Binz Urs, Offsetdruck	310
Blatter R. AG, Autos, Motorräder, Velos	315
Blatter Rolf, 2-Rad-Center	318
Born, Malerei, Nachf. Marcel Tschannen.	316
Brechbühler L. + R., Porzellanmalerei	291
Brodmann AG, Papeterie, Schnelldruck, Aemme-Zytig	307
Buchmann, Spiel und Handwerk	325
Burgdorfer Apotheken.	283, 319
Bürki Alfred, Baugeschäft.	298
Bürki Hermann, Gipserei-Malerei AG	290
Bürki Reisen	318
Butterzentrale Burgdorf	308
Capelli Mario, Bildhauer	328

Carrera, Hotel-Restaurant	316
Christen Samen	325
Coop Bern, Center und City-Restaurant	315
Cunico D. AG, Maler- und Tapezierergeschäft	328
Dähler AG, Reisen, Transporte	292
Denz Herm. AG, Clichés, Lithos, Bern	323
Derendinger Max + Co., Wand- und Bodenbeläge	324
Emmenhof, Hotel+ Restaurant	281
Emmenschreinerei Burgdorf AG	318
Emmental-Burgdorf-Thun-Bahn	304
Evangelische Buchhandlung.	286
Fink Eduard, Stiche und Einrahmungen	304
FREMO Schuhe	306
Fritz Benedikt, Malergeschäft.	298
Gloor Franz, Sackfabrik.	296
Gloor Gebr. AG, Autogenwerk	311
Greisler AG, Brillen und Kontaktlinsen.	317
Gschwend Mode	286
GTB, Geleise-, Hoch- und Tiefbau AG	329
Habegger, Lacke, Farben, Malereiartikel	312
Haller + Jenzer AG, Buchdruckerei	333
Hänzi, Heizung, Sanitär	285
Herrmann Blumen AG, Gärtnerei, Blumengeschäft	310
Hoffmann & Co., Teppiche	294
Hofgut Tea-Room, M. + S. Borter-Kiener	327
Hoppe Frank, Fotohaus	305
Industrielle Betriebe Burgdorf	300
Jost Hans AG	317
Jufer Hedy, Wohnboutique	326
Jutzi Daniel, sanitäre Anlagen, Spenglerei	302
Kämpfer & Bischof	332
Klaus Hans, Fleischfachgeschäft	308
Kläy A., eidg. dipl. Augenoptiker	309
Krähenbühl + Hänggi, Brennstoffe AG	278
Krähenbühl U. AG, Bauunternehmung	284
Krieg Heinz + Co. AG, Immobilien und Verwaltungen.	289
Langlois & Cie AG, Buchhandlung	316
Laube Lade, Modeboutique, Elisabeth Salzmann	282

Leuzinger Martin, Foto-Video	302
Lugeon + Probst AG, Energieberatungsstelle	301
Lüthi J. & Co., Jlco-Schuhe	291
Maeder Fr. AG, Bauunternehmung, Immobilien	309
Magical Mystery Tours, Reisebüro	326
Manz AG, Chemische Reinigung	322
Messer Klötzli	292
Metzler Doris, Salon de Beauté, Parfümerie	309
Migros Hobby-Zentrum	297
Milka Käse AG, Käse-Export	288
Minder, Bettwaren	291
Moser AG, Fahrzeugbau + Transportgeräte	322
Museum für Völkerkunde	330
Neuenburger Versicherungen, Urs Hofer	328
Neuhaus Bedachungen AG	321
Neukomm Kurt, Goldschmied	310
Ochsner marché	284
Pauli A. AG, Elektro-Unternehmung	298
REMA Reisen, R. Mathyer	292
Rieben, Bäckerei-Konditorei, Tea-Room	288
Rittersaalverein Burgdorf	330
Roth G. & Co. AG, Käse-Export	277
Ryser Otto, Drogerie	300
Schachtler O. AG, Ziegeleien	300
Schlegel R., Holzbau	285
Schnyder Elektro AG	308
Schüpbach AG, Verpackungen	299
Schweizerische Bankgesellschaft	303
Schweizerischer Bankverein	324
Schweizerische Kreditanstalt	287
Schweizerische Mobiliar-Versicherungsgesellschaft, Reto Pedrett	320
Schweizerische Volksbank	320
Seewer AG	331
Seiler E. AG, Eisenwaren.	322
Sommerhaus Landgasthof, Fam. Künzel	314
Sommer Fr. AG, Heizungen, Gasfeuerungen.	329
Stadtbibliothek Burgdorf	330
Stadthaus, Hotel Restaurant	305

Stanniolfabrik Burgdorf AG	290
Stauffer AG, Metallgiesserei /	
A. Kohler AG, Kunstgiesserei + Metallwarenfabrik	285
Steffen Fritz, Malergeschäft	301
Strauss AG, Kaufhaus	327
Suisse (La) Versicherungen, Paul Manz	288
Texsana, Textil-Reinigung	278
Textil-Quelle	294
Tschanz Heinrich, Schlosserei, Metallbau	320
Typon AG für Photographische Industrie	313
Vestita AG, Herrenmode im Kyburger	306
Visura Treuhand-Gesellschaft	332
Vita-Versicherungen	327
Waadt-Versicherungen	282
Wälchli H. P. + K., Einrahmungen, Buchbinderei	286
Waro AG, Supermarkt	296
Werthmüller Urs, Schreinerei für Innenausbau und Möbel	279
Widmer, Confiserie und Tea-Room	282
Winterthur-Versicherungen, Roland Nikles	290
Wüthrich H. U., Gipsergeschäft	312
Wyss Andreas, Bedachungen	315
Zaugg Hanspeter, Storenbau	284
Zaugg, Malerei	296
Zbinden AG, Drogerie	329
Ziegelei Etzelkofen René Schachtler AG	317



G. Roth & Co. AG

Käseexport seit 1848

**nun im Goldbachschachen
zusammen mit**

**Käseexport Goldbach AG
Lützelflüh**



Textil-Reinigung

mit «Umweltschutz-o.k.-Siegel»
des Kant. Amtes für Umweltschutz!

H. Bürgi-Uebelhart
Heimiswilstrasse 1
3400 Burgdorf
Telefon 034 22 50 66

Alles für den neuen Erdenbürger und die werdende Mutter

aus dem

BÉBÉHAUS



ZUR GOLDENEN WIEGE

Urs Aeschmann AG

Umstandskleider, Bébéartikel, Kinderkonfektion bis 8 Jahre,
Kinderwagen, Kindermöbel, Geschenkboutique

BERN, Kramgasse 65
031 22 66 47

● Donnerstag Abendverkauf

BURGDORF, Kirchbergstrasse 20
034 22 24 41

● Immer Parkplatz

● Freitag Abendverkauf

Krähenbühl + *hänggi*

Brennstoffe AG
3400 Burgdorf

Telefon 034 23 18 23
Telefax 034 22 02 72
Ludwig-Schläfli-Weg 15
Postcheckkonto 34-245-7

Heizöl
Dieselöl
Tankrevisionen
Kohlen



R. BIENZ

3402 BURG DORF 2

SSIV

Sanitärinstallationen
Spenglerei
Planungen
Telefon 034 22 23 01

Eine für alles.



**Berner
Kantonalbank**

Werthmüller

SCHREINEREI FÜR INNENAUSBAU UND MÖBEL

Urs Werthmüller, dipl. Schreinermeister
Waldeggweg 21, 3400 Burgdorf, Tel. 22 23 85

Spitzenleistung, sichtbar



Die saubere, moderne Form stimmt mit der überlegenen Leistung überein. Sie werden für Jahre Freude haben an der Arbeit mit diesem schlagkräftigen, sicheren und komfortablen Fahrzeug.

- 35,5 kW (48,3 PS), bis 12 reversierbare Gänge
- Front- und Heckhydraulik, lastschaltbare Zapfwellen und patentierte Geräteentlastung hinten und vorn
- Frontmäher mit integriertem Aufbereiter
- Vollsichtkabine mit ungehindertem Rundblick, einmaligem Bedienungskomfort und höchster Sicherheit
- Perfekter Nachfolger des erfolgreichen TT 77

AEBI Terratrac TT 80 - der Hangeräteträger der 90-er Jahre!

AEBI & CO AG, Maschinenfabrik
3400 Burgdorf
Tel. 034 21 61 21, Telefax 034 23 17 65

475

AEBI



Hotel + Restaurant Emmenhof

Werner und Margrit Schürch

Kirchbergstrasse 70, 3400 Burgdorf
Telefon 034 22 22 75

Ruhetag: Dienstag

- Herstellung von Kunststein- und Betonelementen – nach Ihren Wünschen – für Treppenanlagen, Fassaden, Blumentröge usw.
- Ausführung sämtlicher Steinhauerarbeiten
- Fach- und stilgerechte Renovierungen von Natursteinfassaden

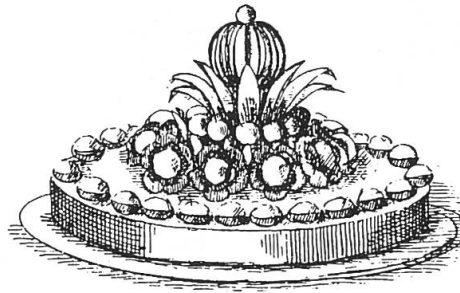
aebersold

W. Aebersold AG, Oberburgstrasse 59
3400 Burgdorf, Telefon 034 22 17 49

**Kunststeinfabrik • Betonelemente
Fassadenrenovierungen • Steinhauerei**

Laube Laube

BURGDORF'S
FRÖHLICHSTE MODEBOUTIQUE
Bernstrasse 27, 3400 Burgdorf, Telefon 034 / 22 11 88
Bahnhofstrasse 41, 3400 Burgdorf

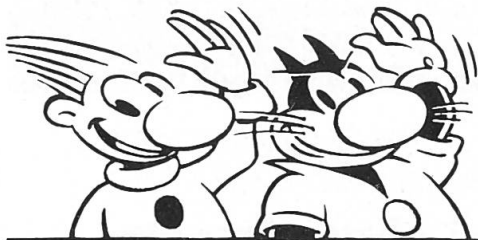


widmer

CONFISERIE UND TEA ROOM
am Sonntag geöffnet

Kirchbühl 7 · 3400 Burgdorf · Telefon 034 2221 91

Die feine Confiserie und das gepflegte Tea Room mit Terrasse
unter den Lauben der gemütlichen, verkehrsaarmen Altstadt!



Immer da, wenn man
sie braucht!



Hauptagentur Burgdorf
Lyssachstrasse 17
Tel. 034/ 22 66 65



Der Apotheker
ist der Fachmann
Ihres Arzneimittels

Die Burgdorfer Apotheker

Dr. P. Fischer, Hohengasse

Dr. H. R. Mathis, Metzgergasse

Frau S. Albrecht, Kirchbühl

Dr. F. Zbinden, Bahnhofstrasse

Ob der Apotheker Ihnen ein Arznei-
mittel empfiehlt oder verweigert, er tut
es zum Schutze Ihrer Gesundheit.

Schuhe zu spitz kalkulierten Preisen.



Hohengasse 23, Burgdorf

+



Burgdorf



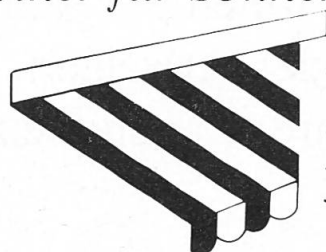
U. KRÄHENBÜHL AG

Bauunternehmung Burgdorf

- | | |
|-----------------------|--------------------------------------|
| Neubauten ● | Kaminsanierungen ● |
| Industriebauten ● | Hauskanalisation ● |
| Umbauten ● | Kellersanierungen ● |
| Reparaturen ● | Schwammbekämpfung ● |
| Kernbohrungen ● | Epoxydharzboden-
beschichtungen ● |
| Fassadenisolationen ● | |

Einschlagweg 67
3400 Burgdorf
Telefon 034 22 65 61
Fax 034 22 66 93

Ihr Partner für Sonnen- und Wetterschutz



Zaugg Hanspeter
Storenbau

Ziegelgut 3
3400 Burgdorf

☎ 034 22 01 17

HÄNZI

Heizung –
Reparaturservice – Sanitär

Bahnhofstrasse 34
3414 Oberburg
Telefon 034 23 23 73

Zwei traditionsreiche Firmen unter einem Dach und mit einer Zielsetzung:

Qualität, Produktivität und vorzüglicher Dienst am Kunden.

STAUFFER AG

Metallgiesserei
3400 Burgdorf, Tel. 034 22 39 41



Aluminium- und NE-Schwermetallguss für die Anwendung im Industrie- und Hochspannungs-Apparatebau. Insbesondere Kupfer- und Kupferchromguss mit garantiert höchster Leitfähigkeit. Eigene Vergüterei (SM) und Qualitätsprüfung.

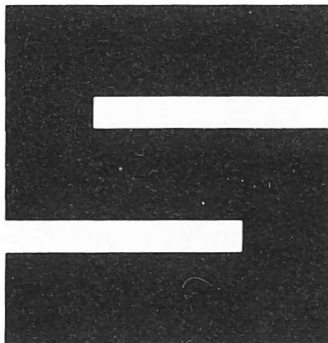


A. KOHLER AG

Kunstgiesserei und Metallwarenfabrik
3475 Riedtwil, Tel. 063 68 11 45

Kunstguss in Messing, Bronze, Rotguss und Neusilber, Stilbeschläge aller Epochen, Reproduktionen und Kopien.

Lohnaufträge für Patinieren, Einbrennlackieren, Vernickeln, Verkupfern, Vermessingen, Polieren und Ziselieren. Vergolden, Versilbern.



**Dachstuhl-
konstruktionen
Täfer und
Verkleidung
Isolationen
Treppen
Böden
Parkett**

Beratung und
Ausführung durch:

**R. SCHLEGEL
HOLZBAU
3400 BURG DORF**

Telefon 034 22 25 63

H. P. + K. Wälchli, Burgdorf

Bernstrasse 25
Telefon 034-22 25 21

Buchbinderei
Einrahmungen
Kranzschleifendruck



Jedes gute Buch
von der Evangelischen
Buchhandlung
Burgdorf
Schmiedengasse 26
Telefon 034 22 67 44

gschwend
mode

Burgdorf

Ihre Fachgeschäfte für

- Damenmode
- Freizeitmode
- Damenwäsche und
Heimtextilien



Betriebskapital verschafft Ihnen der Zufall. Oder ein Gespräch mit uns.

Ob Starthilfe oder Ausbau – entscheidend ist, wie schnell ein Kredit Ihre Geschäfte ins Rollen bringt. Der SKA **Gewerbekredit** ist unkompliziert: mit grosser Bereitschaft für neue Ideen und einem kurzen Bewilligungsverfahren, damit Sie möglichst rasch über das Geld verfügen können. Und mit vielseitigen Einsatzmöglichkeiten, damit Sie Ihre unternehmerischen Pläne bald verwirklichen können. Über den Gewerbekredit gibt Ihnen der dipl. Kommerz-Berater SKA gerne Auskunft. Er kennt die Probleme von Klein- und Mittelbetrieben. Und die Lösungen.

Bitte informieren Sie mich detailliert über Gewerbekredit
 Zahlungsverkehr CS Telfin Handelsfinanzierung
 Anlageberatung.

Firma: _____

Name/Vorname: _____

Adresse: _____

PLZ/Ort: _____

BDP

Tel. G: _____

P: _____

Ensenden an: die nächstgelegene SKA-Niederlassung



SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT
SKA

Bahnhofplatz, 3401 Burgdorf, Tel. 034 22 73 33
Besonders gross für Klein- und Mittelbetriebe

Ihr
Confiseur



Ihr
Bäcker

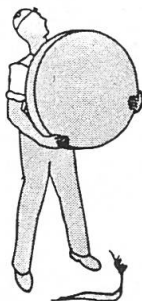
TEA ROOM am Bahnhofplatz 3400 BURGDORF ☎ 034 22 24 95

Für alle
Branchen

«La Suisse»
versicherungen

Generalagentur
Paul Manz

Farbweg 11, 3400 Burgdorf
Tel. 034/212191



MILKA KÄSE AG BURGDORF

Telefon 034 22 31 31, Telex 914 747, Telefax 034 22 31 79

Grosshandel und Export von
Emmentaler, Greyerzer, Sbrinz, Appenzeller, Tilsiter und
Raclette-Käse, Vacherin Fribourgeois, Vacherin Mont d'or,
Tête de Moine



Heinz Krieg + Co AG 3402 Burgdorf 2

Ihr Partner für Liegenschaftsfragen

Verwaltet für Sie Einfamilien-, Mehrfamilien- und
Geschäftshäuser sowie Stockwerkeigentum

Vermittelt, kauft und verkauft
für Sie Einfamilien-, Mehrfamilien-, Geschäfts-
häuser sowie Stockwerkeigentumsobjekte und
Bauland

Schätzt für Sie den Wert von Liegenschaften

Berät Sie individuell und steht Ihnen in allen
Immobilienbelangen zur Seite

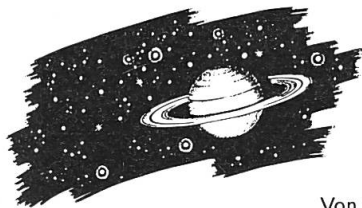
Unsere Fachleute lösen als eingespieltes Team die ihnen gestellten
Aufgaben rationell und speditiv



Heinz Krieg + Co AG 3402 Burgdorf 2

Schmiedengasse 15
Immobilien und Verwaltungen
Telefon 034 22 55 15

**Auf Ihre nächste Reise sollten Sie
die Intertours-Winterthur mitnehmen.**



winterthur

Von uns dürfen Sie mehr erwarten.

**stanniolfabrik
burgdorf ag**

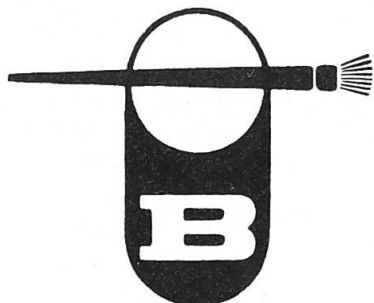
Ihr zuverlässiger Partner,
wenn es um Verpackungen geht!

Aus unserem vielseitigen Fabrikationsprogramm:

- Beutel und Säcke aus Polyäthylen und Polypropylen
- Schrumpffolien und -Hauben
- Verbundfolien in diversen Zusammensetzungen, auch lösungsmittelfrei hergestellt
- Bau- und Landwirtschaftsfolien usw.

Alle Verpackungen können auf Wunsch mit einem werbewirksamen Flexodruck geliefert werden.

Stanniolfabrik Burgdorf AG 3400 Burgdorf
Telefon 034-22 32 71 Telex 914 119



Bürki Hermann
Gipserei-Malerei AG
Hofgutweg 7, ☎ 034 22 52 33
3400 Burgdorf

Ihre Vertrauensfirma für gute und
preiswerte Maler- und Gipserarbeiten

Spezialgeschäft für Porzellanmalerei

L. + R. Brechbühler, Rütchelengasse 8, 3400 Burgdorf, Tel. 034 22 87 22

Wir führen:
Malporzellan – Malzubehör, Vorlagen und Fachliteratur,
Handbemaltes Porzellan

Unterricht in kleinen Gruppen, eigene Brennerei

JLCO -SCHUHE

werben für Burgdorf
in der ganzen Schweiz

JLCO-Schuhe finden Sie bei allen Schuhhändlern*

J. Lüthi & Co., Burgdorf

*übrigens auch bei scarpino im Neumarkt und
in unserem Restposten-Laden an der Lyssachstrasse 85!



Gotthelfstrasse 50, 3400 Burgdorf,
Telefon 034 22 61 01

- Betten + Matratzen
- Heimtextilien
- Duvetreinigung
- Schiesser Tag- und
Nachtwäsche
- Husqvarna-
Nähmaschinen

messer KLÖTZLI

3400 Burgdorf Hohengasse 3 034 22 23 78
3000 Bern Rathausgasse 84 031 22 00 80

Geöffnet: 8⁰⁰—12⁰⁰ 13³⁰—18³⁰ Montag geschlossen

Spezialgeschäft
für feine
Stahlwaren
Rasierapparate
Geschenkartikel
Zinnwaren

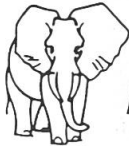
Wo bestellen Sie:

- Ihr Bahnbillett
- Ihre Carreise
- Ihr Flugbillett
- Ihre Hochzeitsfahrt
- Ihre Hotelreservation
- Ihre Pauschalferienreise
- Ihre Schiffsreise
- ... ???

und wer organisiert:

- Ihren Klaviertransport
- Ihren Umzug
- Ihre WE-LA-KI Mulde
- Ihre Möbellagerung
- ... ???

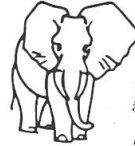
natürlich bei:



**Dähler
Reisen**

3400 Burgdorf Poststr. 10 Tel. 034-222617

natürlich:



**AOE
Dähler
Transporte**

3401 Burgdorf 1 Buchmatt Tel. 034-226767

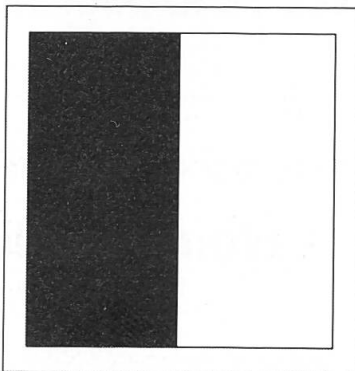
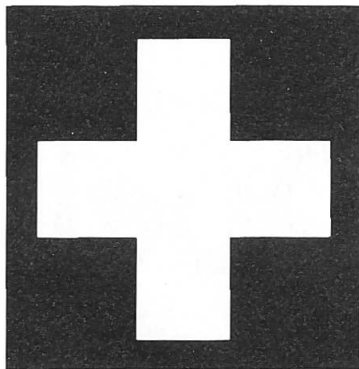
REMA

Reisen

Ihr neues Reisebüro für alle touristischen Dienstleistungen

Lyssachstrasse 9 3400 Burgdorf
Telefon 034 23 23 13
René Mathyer, Geschäftsinhaber

Verbunden mit der Region:




AEK Amtersparniskasse
Burgdorf üsi Bank



Rolf Bernhard
Mühlegasse, Burgdorf
Telefon 034 22 09 59

Orthopädie-Techniker

Fussstützen, Gummistrümpfe, Bandagen,
Stützcorsets, Corsets, Leibbinden nach Mass,
orthopädische Apparate und Kunstgliederbau

Spezialist für Drei-Punkt-Corsets

Öffnungszeiten:

Montag	ganzer Tag geschlossen
Dienstag bis	
Freitag	09.00–12.00 und 14.00–18.00
Samstag	09.00–12.00

Textil-Quelle

Burgdorf

Kornhausgasse 1

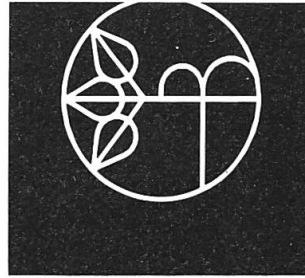
... Ihr Fachgeschäft für modische, preiswerte
Stoffe – Vorhänge – Heimtextilien!

Persönliche, individuelle Beratung; günstiger, prompter Nähservice!



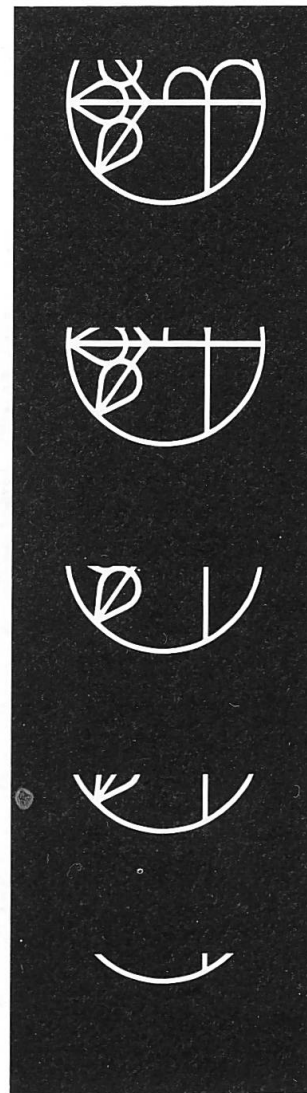
Das Fachgeschäft für: Spannteppiche,
Maschinentepiche, Orientteppiche,
Bodenbeläge, Treppenbeläge

Poststrasse 4, 3400 Burgdorf, Telefon 034 22 27 05



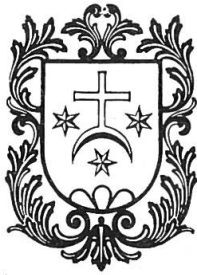
91

WIR DRUCKEN SEIT JAHREN



BAUMGARTNER
Burgdorf **AG**
Telefon 034 221613

Franz Gloor.



Ein Schmuckstück besonderer Art ist der mit dem Familienwappen bedruckte Leinenzwilch-Sack.

Für handwerkliche Ausführung nach altem, überliefertem Verfahren empfiehlt sich

Franz Gloor

Sackfabrik Burgdorf, 3400 Burgdorf,
Kirchbergstrasse 115, Telefon 034-22 25 45

waro

Burgdorf

Öffnungszeiten:

Mo	13.00-18.30	Di-Do	08.00-18.30
Fr	08.00-21.00	Sa	07.30-16.00

**das
frische
Angebot**

ZAUGG malerei

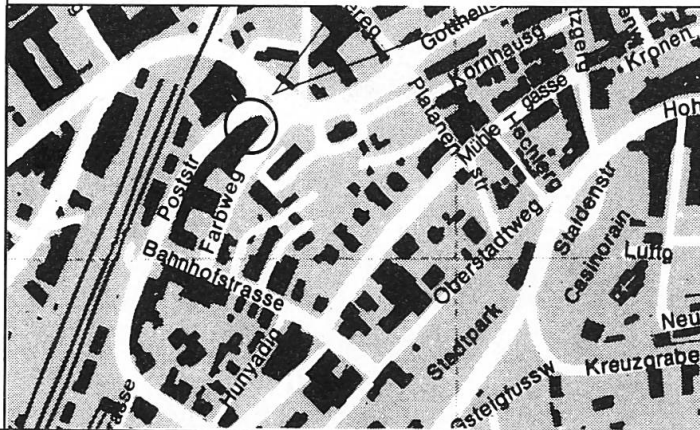
Innen- und Aussenrenovationen
Tapezieren – Neubauten – Gerüstbau

Oberburgstrasse 27
3400 Burgdorf
Tel. 034 22 79 60/22 42 97

HOBBY-ZENTRUM

Das Migros Hobby-Zentrum Burgdorf ist für alle da.

- Alles für den Handwerker. Vom Baumarkt und Sanitär. Mit Maschinen und Zubehör. Und Farben.
- Alles für den Schreiner. Mit wunschgemäss exakt zugeschnittenem Holz aus unserer Holzschneiderei.
- Alles von Micasa. Für Leute, die ihre Wohnung aufmöbeln wollen.
- Alles für den Autofahrer. Damit er sein Auto innen und aussen gründlich pflegen kann.
- Alles für den Sport- und Freizeit-Fan. Für viele Sportarten. Und für Sommer und Winter.
- Alles für den Garten. Mit fachkompetentem Sortiment für den Gartenliebhaber.
- Alles für den Haushalt-Praktiker. Unser Mio-Star Haushalt-Apparate-Programm.
- Alles für den Unterhaltungs-Freak, der sich sein Programm gerne selber macht.
Zum Beispiel mit: Radio, TV, Hi-Fi, Video, Büroelektronik, Platten, Cassetten, CDs.
Und mit Foto und Film.



Migros Hobby-Zentrum, Poststrasse 1, beim Bahnhof,
3400 Burgdorf, Telefon 034 22 21 20

Seit 1864

hinterlassen wir unsere Spuren!

Wir schützen, renovieren und verschönern



3400 Burgdorf

222207°

Ihr Malergeschäft für jede Jahreszeit

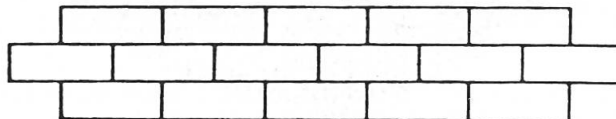
PAULI ELEKTRO AG BURGDORF

Einschlagweg 71 / Staldenstrasse 5
Telefon 034 22 35 33

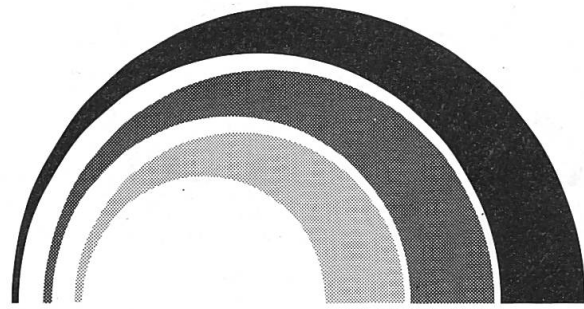
Alfred Bürki

Baugeschäft

Lyssachstrasse 136, 3400 Burgdorf, Tel. 034 229876



Umbauarbeiten, Neubauten
Gebäudeunterhalt, Renovationen



Schüpbach

*Die Burgdorfer
Firma
mit weltweiten
Aktivitäten*





**Cityplatz
Burgdorf**



Industrielle Betriebe Burgdorf

Leisten Sie einen Beitrag zur Substitution des Erdöls, indem Sie bei

- Umbauten
- Erweiterungen und
- Neubauten

den Einsatz von Erdgas vorsehen. Erdgas ist umweltfreundlich und bietet auch Ihnen Vorteile. Eine Prüfung lohnt sich, wir beraten Sie gerne.

Industrielle Betriebe Burgdorf
Bernstrasse 102, 3400 Burgdorf, Tel. 034-22 33 33

O. SCHACHTLER AG, BURGDORF

Ziegeleien

Telefon 034 22 21 17

Telefon 034 22 78 24

Fax 034 22 21 76

Spezialitäten:

Modulbacksteine

Isoliersteine

Zwischenwandplatten

Hochhaussteine

Bodenbeläge

Sichtsteine

Fassadenziegel

Schallschlucksteine



LUGEON + PROBST AG

Neutrales Ingenieur- und Planungsbüro SBii
Planung von Sanitär-Anlagen
Koordination aller Haustechniken
Gesamtbauleitung
Energieberatungsstelle

Tel. 034 22 89 10
034 23 21 31

Kirchbergstrasse 189
3400 Burgdorf

Das Fachgeschäft
für preiswerte
Qualitätsarbeit!



Neubauten
Fassaden
Renovationen
Tapeziererarbeiten

Fritz Steffen, Malergeschäft
Kornhausgasse 8, Burgdorf-Oberburg
Büro: Telefon 034 22 87 84
Werkstatt: Telefon 034 22 85 10



Daniel Jutzi AG

Spenglerei · Sanitäre Anlagen · Heizungen · Reparaturservice
Planung und Ausführung

Krauchthalstrasse 5 · 3414 Oberburg · Tel. 034 22 09 22 · Fax 034 22 09 15

Das Fachgeschäft für Carrosserie-Reparaturen



**Carrosseriewerk
Walter Baumann + Sohn
3400 Burgdorf, Telefon 034 22 11 03**



Das leistungsfähige
Spezialgeschäft

im Eggerhaus beim Bahnhof
Telefon 034 22 22 93

**Foto-Video
M. Leuzinger
3400 Burgdorf**

Bahnhofstrasse 43



”Wie komme ich finanziell
am schnellsten voran?”



Kommen Sie doch einfach mal mit dieser Frage bei uns vorbei, wenn Sie auch finanziell ein Marschtempo vorlegen möchten, wie Sie es

von einem guten Waffenläufer erwarten. Wir beraten Sie gerne über alle unsere Dienstleistungen, die Ihnen dabei nützlich sein können.

Bahnhofstrasse 45
3400 Burgdorf
Telefon 034 2281 81



Bärtschi+Co. AG

Bahnhof-Garage

3400 Burgdorf

3472 Wynigen



034/22 85 22



Mir hei immer gueti Vorschleg für
Gruppereise, Usflüg u für ds Wandere!



Zum Beispiel:

- * unsere rollende Emmentalerstube
- * Nostalgie Speisewagen
- * Dampffahrten + Räslifahrten
- * Reka-Wanderpass

Auskünfte und Prospekte: An Bahnschaltern oder bei
EBT/SMB/VHB, 3400 Burgdorf, Telefon 034/22 31 51

Emmental-Burgdorf-Thun-Bahn
Solithurn-Münster-Bahn
Vereinigte Huttwil-Bahnen

Eduard Fink

Burgdorf

Metzgergasse 18
Telefon 034 22 60 44

Alte Stiche

Alte Stiche von Burgdorf
sowie der ganzen Schweiz
dekorative alte Graphik

Foto F. Hoppe, Burgdorf

Schmiedengasse
Telefon 034 22 65 66

Spezialgeschäft
Industrie- und Werbefotos
Portraits und Kinderaufnahmen
Hochzeitsreportagen



HOTEL STADTHAUS

Grosse Zimmer mit Bad und WC.
Burgerstube mit à-la-carte-Spezialitäten.
Ideale Lokalitäten für Kongresse
und Bankette in allen Grössen.

Lucy und Jean-Pierre Pult
Kirchbühl 2 3400 Burgdorf Telefon 034 22 35 55
Montag geschlossen



Spenglerei
Bedachungen
Sanitäre
Installationen
Reparaturen

H. Aeschlimann AG
3400 Burgdorf

Heimiswilstrasse 4
Telefon 034 22 33 91

WENN MODE MEHR ALS «ANZIEHEN» SOLL...
geht man zu

VESTITA
HERRENMODE

VESTITA AG, IM KYBURGER
3401 BURGDORF
TELEFON 034 22 33 55
TELEFAX 034 22 93 71

***Schöne Schuhe
haben Vortritt.***

FREMO



Burgdorf
Poststrasse 9

Schnelldruck
Kopie-Helio
Offsetdruck
Fotosatz
Papeterie
Bäckerei-Konditorei
Café Berthoud
Bromode Damenkonfektion
Krankenkasse KUKO

alles unter einem Dach

BRODMANN



Brodmann AG
Lyssachstrasse 15
CH-3400 Burgdorf
Telefon 034 22 44 22
Telefax 034 22 81 22



Ihr Fleischfachmann
in der
Oberstadt

ISO NATURA
Schweinefleisch

Versuchen Sie!

«Emmentaler Anke»,
die chüstige Käseibutter,
ein Qualitätsprodukt
aus der



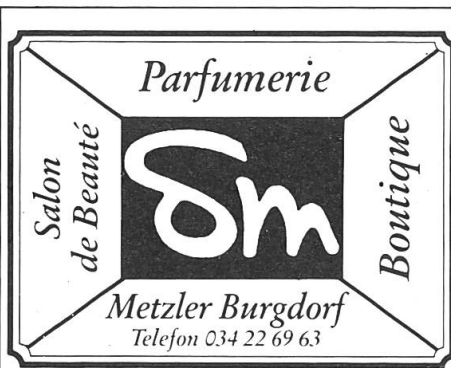
BUTTERZENTRALE BURGDORF



Schnyder Elektro AG
3400 Burgdorf

Max-Buri-Strasse 22, Telefon 034 22 42 08
Pikett 034 22 68 65

Elektrische Installationen
in Neu- und Umbauten
Reparaturservice – schnell und zuverlässig
Telefon A + B



Parfumerie Metzler

Boutique · Salon de Beauté

Doris Metzler, Kosmetikerin mit
eidg. Fähigkeitsausweis, Mitglied FSK

Burgdorf

Schmiedengasse 15, Tel. 034-22 69 63



MAEDER BAU UNTERNEHMUNG

Wir bauen für Sie:

- Hoch- und Tiefbau
- Generalunternehmung



MAEDER RENO RENOVATIONEN

Wir renovieren für Sie:

- Beton fräsen und bohren
- Betonsanierungen



MAEDER IMMO IMMOBILIEN + VERWALTUNGEN

Wir beraten Sie:

- Immobilien – Kauf – Verkauf
- Verwaltungen

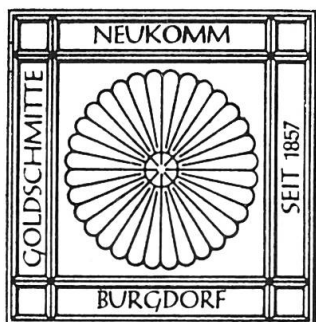
Fr. Maeder AG, Fischermätteli, 3401 Burgdorf

Telefon 034 21 56 21



Ihr Kontaktlinsen-Spezialist

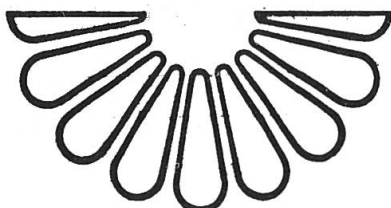
A. Kläy, eidg. dipl. Augenoptiker SBAO
Mühlegasse 2, 3400 Burgdorf
Tel. 034/22 77 79



Kurt P. Neukomm

Goldschmied
Hofstatt 16
3400 Burgdorf

Blumen Herrmann AG



Gärtnerei

Blumengeschäft

Telefon 034-22 84 44

Offset- und Repro-Service

Druck ab vorhandener oder
von Ihnen selbst erstellter Vorlage

- Briefbogen
- Rechnungen
- Formulare
- Flugblätter
- Geschäftszirkulare
- Drucksachen für den internen Gebrauch
- Programme usw.

u.binz

Offsetdruck

Poststrasse 6A

3400 Burgdorf

Tel. 034/220531



**2 PROFIS.
Der Schweisser
und seine
Gloor-Autogenanlage.**

GLOOR

GEBR. GLOOR AG, Autogenwerk
3400 BURGDORF, Tel. 034 22 29 01



Burgdorf
Lyssachstrasse 131
Telefon 034 22 31 00

Lacke, Farben, Malerartikel 3400 Burgdorf

das Fachgeschäft der Region

Ob Sie nun eine Arbeit ausführen lassen oder selber machen, wir beraten Sie zu Ihrem *Vorteil* sachlich und fachlich über Anstrich- und Beschichtungs-Materialien.

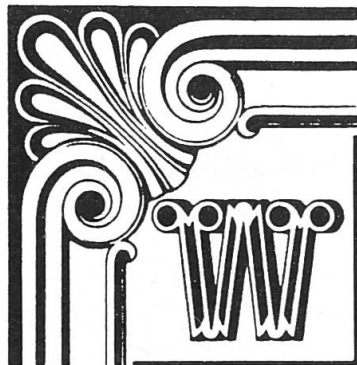
Gebietsvertretungen verschiedener führender Lack- und Farbenfabriken des In- und Auslandes.



Berner Lebensversicherungs-Gesellschaft

Bernhard Clénin

*Generalagentur Burgdorf
Emmentalstrasse 14
3400 Burgdorf
Telefon 034 23 17 17*



H. U. Wüthrich

Eidg. dipl. Gipsermeister
Felsegghöheweg 10
3400 Burgdorf, Telefon 034 22 77 40

Stuckarbeiten, Gipserei
Deckenverkleidungen, Isolationen

typon

**graphische
Filme**

**medizinische
Röntgen-
filme**

Typon Aktiengesellschaft
für Photographische Industrie
CH-3400 Burgdorf/Schweiz



Landgasthof Sommerhaus
Burgdorf

Gemütliche Gaststube mit familiärer Atmosphäre,
gediegene Burgerstube für den Kenner und Geniesser,
schöner, grosser Saal für alle Arten von Festlichkeiten
(80 Personen), rustikale Keller-Taverne für kleine Anlässe
(20 Personen), grosse, schöne Sommer-Terrasse unter
Bäumen (100 Plätze).

Montag und Dienstag geschlossen.

Marlies und Volker Künzel mit Mitarbeiter
3400 Burgdorf Telefon 034 22 50 40 Telefax 034 23 46 32

Andreas Wyss Bedachungen

Finkfeld 7
3400 Burgdorf
Tel. 034 22 86 47

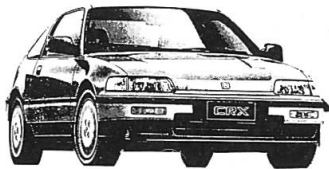


Dachsanierungen
Steildach (Ziegel, Eternit)
Flachdach
Dachisolationen
Keller- und Estrichisolationen
Reparaturen aller Art
Fassadenverkleidungen
Fassadenisolationen
Gerüstvermietung

ego **Coop Bern**

*inkl. in Aktion -
Ihr Partner beim
täglichen Einkauf!*

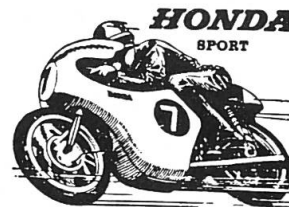
Das Vertrauenshaus für Autos und Motorräder



VOLVO
Qualität und Sicherheit.

R. Blatter AG

Heimiswilstr. 2a
Telefon 22 25 69





Buchhandlung Langlois
Margret Graf, Elisabeth Zäch
Kronenplatz
3400 Burgdorf
Telefon 034 22 21 75

Nur Montag morgen geschlossen,
Freitag Abendverkauf

Malerei Born
Nachf. Marcel Tschannen

Malermeister
Handwerkerhaus Buchmatt
3400 Burgdorf
Telefon 034 22 26 80

NEUBAUTEN
RENOVATIONEN
UMBAUTEN
RISS-SANIERUNGEN

- isolieren
- verputzen
- spritzen
- tapezieren
- beschichten
- vergolden

Preiswert, sauber, solid
und termingerecht.

Otto's Mobil
Bistro

Für Konf, Geburtstag oder Polterabend –
Club-, Firmen-, Mini- oder Maxifest...

RESTAURANT • HOTEL GARNI
Carrera

Für Gemütlichkeit, für Gastlichkeit
für Dich und mich, für alle...

OTTO BLINDENBACHER, OBERBURGSTRASSE 13, 3400 BURG DORF, TEL. 034 22 54 18

Hans Jost AG

034 22 51 05
Postfach 613
3401 Burgdorf

Beratung und Ausführung von
Steinhauerarbeiten

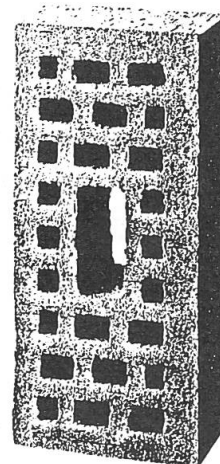
Fassadenrenovationen, Fassadenreinigungen

ZIEGELEI ETZELKOFEN

RS RENÉ SCHACHTLER AG 3306 ETZELKOFEN

ISOLIERBACKSTEINE
HOCHHAUSBACKSTEINE
SICHTBACKSTEINE

3306 Etzelkofen Tel. 765 51 52
 Fax 765 56 12



Brillen und Kontaktlinsen

Dipl. Augenoptiker SHFA-SBAO

Seit 1841 Tradition und Fortschritt

Schmiedengasse 3, 3402 Burgdorf
Telefon 034 22 23 41 / 034 22 83 20



3400 BURGDORF, Steinhofstrasse 46
 Telefon 034 22 99 01, Fax 034 23 44 10

Ihr Fachgeschäft für:

- Mountainbikes
- Townbikes
- Tourenvelos
- Citybikes
- Crossbikes
- Einräder
- Countrybikes
- Kindervelos
- Skeatbikes

Verkauf-, Reparatur- und Express-Service.

Emmenschreinerei



Emmenschreinerei

Burgdorf AG Handwerkerhaus Buchmatt Tel. 034 220522
 3401 Burgdorf Fax. 034 226027

- Innenausbau
- Fenster + Türen
- Küchenbau
- Schränke
- Möbel
- Reparaturen
- Servicearbeiten



Anmeldung und Auskünfte

BÜRKI REISEN

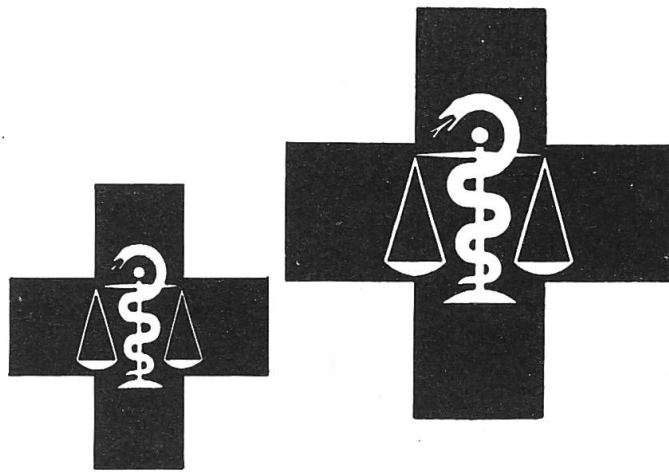
Burgdorf, Steinhofstrasse 51
 Tel. 034 22 23 33

Wir empfehlen uns für:

Hochzeits-, Familien-, Vereins- und
 Gesellschaftsfahrten sowie
 Reisen aller Art im In- und Ausland

Verlangen Sie unverbindliche Offerten

Schönbühl, Sandstrasse 28
 Tel. 031 859 47 36



Der Apotheker
ist der Fachmann
Ihres Arzneimittels

Die Burgdorfer Apotheker

Dr. P. Fischer, Hohengasse

Dr. H. R. Mathis, Metzgergasse

Frau S. Albrecht, Kirchbühl

Dr. F. Zbinden, Bahnhofstrasse

Kein Arzneimittel ist harmlos.
Jedes Arzneimittel muss richtig
angewendet werden.



Schweizerische Mobiliar
Versicherungsgesellschaft
...macht Menschen sicher

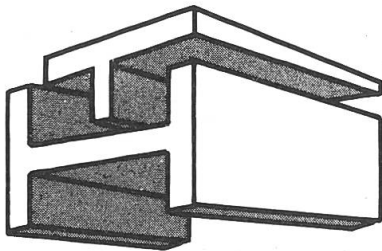
Reto Pedrett, 3400 Burgdorf

Generalagentur
Burgdorf

Bahnhofstrasse 59
Telefon 034 22 51 21



**Geniessen
Sie's. So wie
wir zwei.
Sie haben es
verdient.**



Heinrich Tschanz

Schlosserei, Metallbau

3400 Burgdorf
Telefon 034 22 22 73

NEUHAUS

Bedachungen AG · 3400 Burgdorf

vormals Beutler + Co.

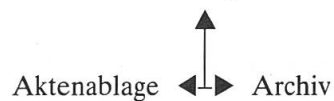
Einschlagweg 67
Telefon 034 22 22 21

- Dachdeckerarbeiten
- Fassadenverkleidungen
- Isolationen für Dach und Wand
- Reparaturen



034 23 23 51
Abplanalp-Ramsauer AG
3400 Burgdorf

Archivplan



Dem geordneten Archivieren von Unterlagen und Dokumenten – von der Aktiv- bis zur Passiv-Ablage – kommt eine äusserst wichtige Bedeutung zu. Damit Zusammenhänge überblickbar sind und jederzeit ein problemloser Zugriff zu den Akten gewährleistet ist.

Mit besonderer Hingabe widmen wir uns auch der Überarbeitung historischer Archive. Rödel, alte Schriften und Urkunden sind uns ans Herz gewachsen und ihre Erhaltung für die Nachwelt ein grosses Anliegen.

Die Durchführung jedes Auftrages wird auf die Bedürfnisse des Betriebes abgestimmt.

Überall und immer am Ball



berner
versicherung



Generalagentur Burgdorf Willy Schlegel, Gotthelfstr. 23, Tel. 034 21 11 44



**Sicherheits-
Glas** für
Glastüren,
Ausstellvitrinen,
Baumaschinen,
Arbeitsplatzschutz,
– gegen Feuer und
Einbruch

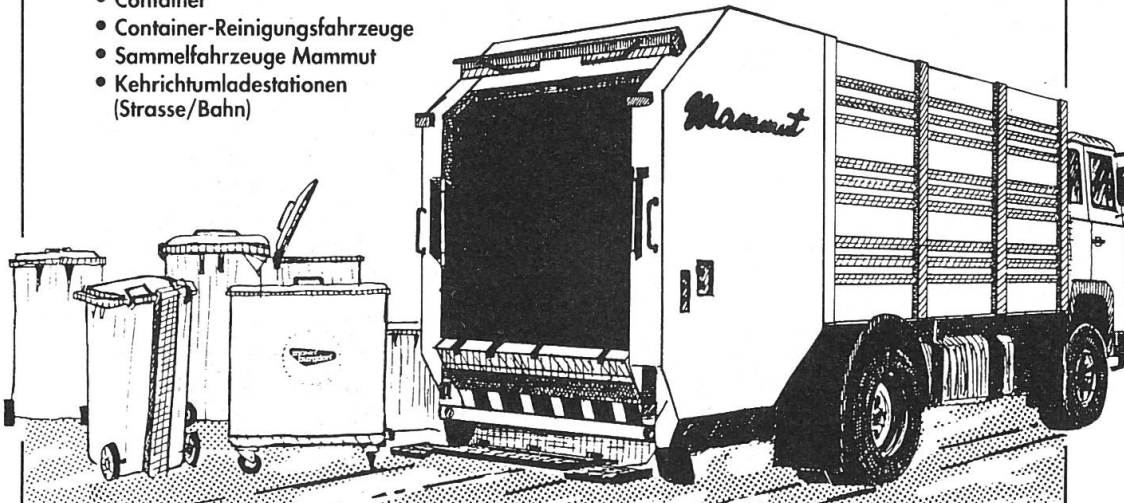


**Burgdorf
Oberstadt**

**moser
burgdorf**

UMWELTECHNIK

- Container
- Container-Reinigungsfahrzeuge
- Sammelfahrzeuge Mammut
- Kehrichtumladestationen
(Strasse/Bahn)



MOSER AG, Postfach, 3400 Burgdorf, Telefon 034 45 16 61, Fax 034 45 23 58

**Spezialgeschäft für moderne
Kleider-, Leder-, Vorhang- und
Teppich-Pflege usw.**

- Beim Spital Burgdorf
- Im Neumarkt Burgdorf
- Beim Bahnhof Alchenflüh
- Vis-à-vis BZ in Langnau

seit 1912



WIR ARBEITEN ZUVERLÄSSIG

AUCH OHNE DRUCK



Herm. Denz AG

Fotolithos

Tscharnerstrasse 16, 3007 Bern



Berufliche Weiterbildungskurse

Kurse und Seminare:
Sprachen, Handel, Informatik, Psychologie,
Medizin, Autogenes Training, Freizeit.

Verlangen Sie das halbjährlich erscheinende
Semesterprogramm.

Sekretariat:
Postfach, 3401 Burgdorf
Telefon 034 45 42 18



**Wir denken
weiter!**



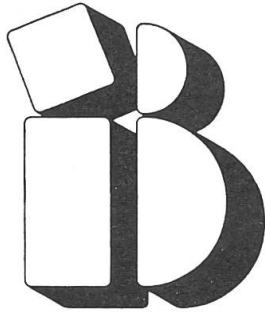
**Schweizerischer
Bankverein**
Eine Idee mehr

Max Derendinger+Co.

Mitarbeiter:
Urs Derendinger,
dipl. Plattenlegermeister

Burgdorf/Oberburg
Bahnhofstrasse 8d
Telefon 034 22 27 84
Fax 034 23 27 84

Keramische
Wand- und Bodenbeläge
Cheminéebau
Unterlagsböden
Kunststoffbeläge
Spannteppiche
Cheminéeöfen
Natursteinplattenbeläge
Fliesmörtel Presyn
Top-Floor



Buchmann Spiel + Freizeit

3402 Burgdorf 2, Oberstadt
Telefon 034 22 15 57

Spielen ist viel zu schön,
um es allein den Kindern zu überlassen.



Der zuverlässige Partner

Generalagentur Burgdorf
Rudolf Meyer, Generalagent

Lyssachstr. 7A, 3401 Burgdorf
Telefon 034 22 05 55

Alles für den Garten

Christen Samen

Kronenplatz, 3402 Burgdorf 2, Oberstadt, Telefon 034 22 24 52

25 JAHRE



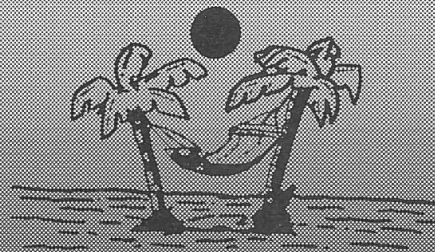
Wohnboutique

Hedy Jufer Bahnhofstrasse 6
3400 Burgdorf Telefon 034 22 66 76

Fundgrube
für Sie
und Ihre Freunde

Für Ihr schönes Wohnen:
Unsere Vorhänge und Innendekoration

**nur
urlauben
ist
schöner**



Für ufgestelli Ferie

**MAGICAL
MYSTERY
TOURS**



Staldenstrasse 3, 3400 Burgdorf
Telefon 034 22 44 54



Mit höflicher Empfehlung

M. + S. Borter-Kiener

Bernstrasse 35

Telefon 034 22 10 20

Öffnungszeiten:

Mo-Fr 06.30-22.00 Uhr

Sa 07.30-17.00 Uhr

So 09.00-17.30 Uhr

VITA
INVEST

VITA
SINVEST

VITA
DMINVEST

VITA
ECUINVEST

Eine attraktive **INVEST**ition



LEBENSVERSICHERUNG
Generalagentur Burgdorf

Bahnhofstrasse 45

Tel. 034 22 80 66 Fax 034 22 57 74

VITA
JEUNESSE
Die Zukunft für Ihr Kind

VITA
Reliabil

VITA
exclusiv

Ihr Partner fürs Leben

 **STRAUSS**
BURGDORF

Jeden Freitag Abendverkauf

Immer freie Parkplätze im nahen Parkhaus

Prompt bei Ihnen Prompt mit Ihnen



**Neuenburger
Versicherungen**

gegründet 1869

Beratung in allen Versicherungs-Branchen

Generalagentur Urs Hofer
Poststrasse 10
3400 Burgdorf Telefon 034 22 39 29

An die Trauerfamilien

Es ist ein schöner Brauch, das Grab eines lieben Verstorbenen mit Blumen und Grün zu schmücken. All diese Zeichen Ihrer Liebe und Wertschätzung sind jedoch dem Wechsel der Jahreszeiten unterworfen. Vielleicht denken Sie daran, mit einem Grabmal Ihrem Andenken Ausdruck zu geben. Sei es ein handwerklicher Denkstein oder ein künstlerisch hochstehendes Denkmal – bei der Erfüllung dieses Wunsches möchten wir Ihnen behilflich sein. Wenn Sie sich an uns wenden, so sind wir gerne bereit, Sie in allen Fragen der Grabmalgestaltung zu beraten.

Mario Capelli, Bildhauer, Burgdorf

Werkstatt: Hammerweg 15, Telefon 22 52 52, Natel 077 52 04 01



3400 Burgdorf
Tel. 034 22 57 03
034 22 60 52

- Neubauten
- Fassaden
- Renovationen

**Maler- und
Tapezierergeschäft**

Fr. Sommer AG

3400 Burgdorf

Steinhofstrasse 12

Telefon 034 22 29 73



- Sanitäre Installationen
- Holz-, Öl- und Gasfeuerungen
- Wärmepumpenanlagen
- Radiatoren- und Fussbodenheizung
- Reparatur-Service

OB NEU, OB ALT
OB HEISS ODER KALT
OB PROJEKT, OFFERTE
ODER SANIEREN
NUR MIT ZUR TAT
UND TELEFONIEREN



Geleise-, Hoch- und Tiefbau AG 3400 Burgdorf

Geleisebau

- Neuanlagen
- Umbauten
- Unterhalt

Hochbau

- Eisenbeton
- Wohnungsbau
- Renovationen

Tiefbau

- Kanalisationen
- Strassenbau
- Pflasterungen

- Schlosserarbeiten
- Schweissarbeiten

- Betonsanierung
- Wasserisolationen
- Lärmschutz

Kirchbergstrasse 43 F, 3400 Burgdorf
Telefon 034 21 11 21



Naturheilmittel

Grösste Auswahl in
Kräutern und Drogen

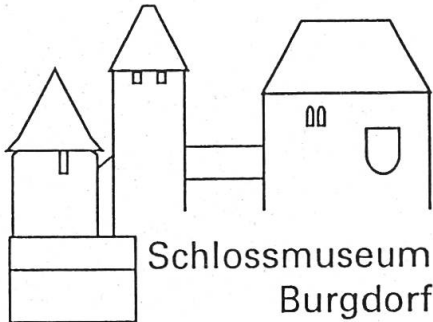
Burgdorfer Drogerie
Bushaltestelle Kronenplatz
Telefon 034 22 33 60

Sorgfältige Zubereitung von
Tee-Rezepten

Die Stadtbibliothek Burgdorf

bittet Freunde und Gönner auch nach der Neugestaltung um Unterstützung ihrer Bestrebungen. Sie ersucht um Zuwendungen von Hand- und Druckschriften (z.B. alle Buchveröffentlichungen, Dissertationen von Burgdorfern) und Bildnissen (auch Fotografien), die sich auf Burgdorf beziehen. Gesucht sind auch Sonderabdrucke und Broschüren über die Ortschaften des Emmentals und des Oberaargaus. Die reichhaltige Freihandbibliothek für Kinder, Jugendliche und Erwachsene bietet eine grosse Auswahl an aktueller Belletristik, Sachbüchern und Zeitschriften. Mit Hilfe des Katalogs kann auch der Magazinbestand benützt werden. Das ruhige Lesezimmer enthält eine gute Handbibliothek von Nachschlagewerken. Ausleihzeiten: Montag bis Freitag 13 bis 18.30 Uhr, Samstag 10 bis 16 Uhr. Bürgerarchiv Mittwoch 14 bis 16 Uhr. Telefon 034 22 17 01.

Für die Stadtbibliothek:
Burggemeinde und Regionalbibliothek Bern



Schlossmuseum
Burgdorf

Burganlage mit Rittersaal,
städtische und ländliche Alltagskultur,
Erinnerungen an Pestalozzi, Gotthelf,
General Sutter

Öffnungszeiten: April–Oktober
Mo–Sa, 14.00–17.00 Uhr
So, 10.00–17.00 Uhr

Telefon 034 21 99 21/23 02 14

Museum für Völkerkunde

Kirchbühl 11

Neu: Menschen im Amazonas

Weiterhin: Afrika, Indien

Sie selbst dürfen weben, musizieren, ...

Sonntag 10.00–12.00 Uhr	034 22 53 58 oder
Mittwoch 14.00–17.00 Uhr	034 22 70 35
oder nach Absprache	(auch für Führungen)

SEEWER RONDO –

zukunftsprägend

Die Seewer AG entwickelt, produziert und verkauft weltweit Maschinen und Anlagen zur Fertigung von Backwaren. Ob Pains au chocolat, Pastetchen, Apfeltaschen, Cheese pies, Burekas usw. – ob handwerklich, halbindustriell oder vollautomatisch hergestellt – SEEWER RONDO bietet dem Bäcker eine optimale Lösung.

Stetiges Forschen und Entwickeln, Präzisionsarbeit, fachmännische Beratung und ein effizienter Kundendienst bieten unseren Kunden und unserem Unternehmen Sicherheit für die Zukunft.



SEEWER

RONDO®

SEEWER AG

Heimswilstrasse 42, 3400 Burgdorf

Telefon 034 21 61 61

Visura

Treuhand-Gesellschaft
Société Fiduciaire
Società Fiduciaria



Revision



Treuhand



Unternehmensberatung



Rechtsberatung



Internationale Beratung

3400 Burgdorf

Kirchbergstr. 215

Tel. 034/22 88 11

**Die besondere Setzerei
in der Burgdorfer Oberstadt**

***Kämpfer
& Bischof***

3400 Burgdorf, Hofstatt 14, Tel. 034 22 2787, Fax 034 22 2749

... die schwarze
Kunst wird immer
farbiger...



Druckerei Haller + Jenzer AG
Friedeggstrasse 4, 3400 Burgdorf
Tel. 034 225881, Fax 034 221578



**Das
Burgdorfer
Jahrbuch**

**gehört in
jedes Haus**

Noch sind alle Bände seit 1934, ausgenommen die von 1935, 1956, 1957, 1958, 1962, 1965, 1966, 1973, 1985, 1986 und 1989 durch jede Buchhandlung lieferbar.

Kommissionsverlag: Langlois & Cie. AG, Burgdorf

Preis pro Band Fr. 22.-.